

**BỘ TÀI CHÍNH**  
**TỔNG CỤC HÀI QUAN**

Số 2425/TCHQ-GSQL  
V/v: Tạm nhập xe ôtô

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 05 tháng 06 năm 2006

Kính gửi: Cục Hải quan tỉnh Điện Biên

Trả lời công văn số 46/HQBD-BC ngày 24/05/2006 của Cục Hải quan Điện Biên báo cáo và xin ý kiến chỉ đạo về việc một số cá nhân người nước ngoài (Trung Quốc) đang làm việc tại các doanh nghiệp liên doanh ở Việt Nam để nghỉ được mang xe ôtô du lịch loại 4 chỗ, 6 chỗ ngồi là tài sản cá nhân để phục vụ công việc đi lại trong thời gian làm việc tại Việt Nam, Tổng cục Hải quan có ý kiến như sau:

Người nước ngoài làm việc tại các doanh nghiệp liên doanh ở Việt Nam khi làm thủ tục tạm nhập xe ôtô để phục vụ công việc đi lại trong thời gian làm việc tại Việt Nam (trừ các đối tượng là Chuyên gia ODA, đối tượng được hưởng quyền ưu đãi miễn trừ hoặc làm việc cho các Tổ chức theo các Hiệp định, Thoả thuận giữa 2 Chính phủ có điều khoản cho hưởng ưu đãi đối với việc tạm nhập phương tiện) không thuộc đối tượng được hưởng các chính sách ưu đãi của Nhà nước Việt Nam như: chính sách thuế, chính sách mặt hàng... Do vậy, việc làm thủ tục nhập xe ôtô của các đối tượng này phải tuân thủ chính sách mặt hàng và chính sách thuế hiện hành.

Tổng cục trả lời để Cục Hải quan tỉnh Điện Biên biết và thực hiện.



Đặng Thị Bình An

Nơi nhận:

- Như trên
- Lưu: VTB, GSCL (3)